

De moderne geschiedenis van de aardappelplant begon zo'n 500 jaar geleden in het Andesgebergte in Bolivia en Peru. De koloniserende Spanjaarden maakten kennis met de plant maar zagen die eerder als een sierplant.

Rond 1570 brachten de Spanjaarden haar naar Europa. Toen men besefte dat het geheim in de knol schuilging, was het hek van de dam. De aardappel werd broodvervanger, levensredder, handelswaar, delicatessen en fastfood.

De Belgische geschiedenis van de aardappel begon rond 1650 in Vlaanderen en net na 1700 in Wallonië. Maar het verhaal van de Belgische aardappelindustrie en -handel reikt vandaag veel verder dan Europa.

België is wereldwijd de grootste uitvoerder van diepgevroren aardappelproducten als frieten of pureeproducten. Maar ook de export van vlokken of chips piekt. Dat is het resultaat van de toenemende vraag buiten de EU en de uitzonderlijke dynamiek van de Belgische aardappelketen. België bevindt zich bovendien in het centrum van het Europese aardappelteeltgebied. De toekomst van de Belgische aardappelsector zit dan ook barstensvol nieuwe kansen in alle windrichtingen, waaronder ook het Verre Oosten. Zeker nu China en India voluit de kaart trekken van de aardappelteelt.

De Belgische aardappel én zijn vlaggenschip, de 'Belgische friet' zijn stilaan wereldwijd een weergaloos succesverhaal. Ontdek in dit fascinerende werk alles wat u moet weten over de aardappel.

www.canalazzo.com - www.belgapom.be



CANALAZZO
publishing

belgapom

9 789491 669033



De aardappel in België, het land van de friet

De aardappel in België, het land van de friet

belgapom



L'histoire moderne de la plante de pomme de terre commence il y a environ 500 ans dans la cordillère des Andes, en Bolivie et au Pérou, lorsque les colons espagnols découvrent ce végétal, qu'ils considèrent alors essentiellement comme une plante décorative.

Les Espagnols importent la pomme de terre en Europe vers l'an 1570. Lorsqu'ils comprirent que le tubercule était la clé du secret de la pomme de terre, ils l'utilisèrent à diverses fins : substitut au pain, aliment salvateur, marchandise, mets de choix et aliment de restauration rapide.

L'histoire belge de la pomme de terre débute vers 1650 en Flandre et après 1700 en Wallonie. Mais l'aventure de l'industrie et du commerce belges de la pomme de terre a aujourd'hui une portée qui dépasse largement la seule Europe.

La Belgique est le plus grand exportateur de produits de pomme de terre surgelés tels que les frites, la purée et les croquettes. L'exportation de flocons et de chips aussi atteint de grandes hauteurs. Une situation qui résulte de l'augmentation de la demande extérieure à l'UE et de la dynamique exceptionnelle de la filière de la pomme de terre belge. La Belgique se situe en outre au centre de la zone de culture de la pomme de terre européenne. L'avenir du secteur de la pomme de terre belge regorge donc d'opportunités nouvelles tous azimuts, dont l'Extrême-Orient et ce, assurément depuis que la Chine et l'Inde ont résolument choisi de miser sur la culture de la pomme de terre.

La pomme de terre belge et son fleuron (la *frite belge*) se profilent de plus en plus comme une *success-story* à l'ampleur inégalée. Découvrez tout ce que vous devez savoir sur les pommes de terre dans ce livre fascinant.

www.canalazzo.com - www.belgapom.be



CANALAZZO
publishing

belgapom

9 789491 669040



La pomme de terre en Belgique, pays de la frite

**La pomme de terre
en Belgique,
pays de la frite**

belgapom



The history of potatoes as we know it began about 500 years ago in the Bolivian and Peruvian Andes. When the Spanish colonists first discovered the potato plant, they considered it nothing but an ornamental plant.

Around 1570 they brought the potato plant to Europe. Once the Europeans realised the tuber held the secret to its countless properties, there was no turning back. The potato became a tasty and nutritious alternative to bread, a lifesaver, a precious trading commodity, a delicacy and even a fast-food ingredient.

Potatoes eventually made their way to Belgium and first appeared in Flanders around 1650 and just after 1700 in Wallonia. Today the Belgian potato industry and trade goes far beyond the European borders.

Belgium has become the main exporter of frozen potato products, such as chips, mash and croquettes. The export of flakes and crisps hits the heights. Total export figures owing their success to increased demand from outside the EU and the exceptional dynamics of the Belgian potato chain. Moreover, Belgium lies at the heart of the European potato cultivation area. The future of the Belgian potato sector holds plenty of new opportunities across the globe, including in the Far East, especially now that China and India have entered the world of potato cultivation.

Slowly but surely, the Belgian potato and its pride and joy, *Belgian chips or fries*, are making it big worldwide, with unequalled results. Discover everything you need to know about potatoes in this fascinating book.

www.canalazzo.com - www.belgapom.be



CANALAZZO
publishing

belgapom

9 789491 669057

The potato in Belgium, the land of fries

The potato in Belgium, the land of fries

belgapom

